

## Организация по безопасности и сотрудничеству в Европе Форум по сотрудничеству в области безопасности

FSC.JOUR/688 16 May 2012

RUSSIAN

Original: ENGLISH

Председатель: Латвия

### 682-е ПЛЕНАРНОЕ ЗАСЕДАНИЕ ФОРУМА

1. Дата: среда, 16 мая 2012 года

Открытие: 10 час. 40 мин. Закрытие: 12 час. 25 мин.

2. <u>Председатель</u>: посол Γ. Апалс

3. Обсуждавшиеся вопросы — Заявления — Принятые решения/документы:

Пункт 1 повестки дня: ОБЩИЕ ЗАЯВЛЕНИЯ

Посещение военной авиабазы и военного сооружения в северной Германии согласно главе IV Венского документа 2011 года, которое проводилось 23–26 апреля 2012 года: Германия (Приложение)

Пункт 2 повестки дня: ДИАЛОГ ПО ПРОБЛЕМАМ БЕЗОПАСНОСТИ

Сообщение на тему о положении в области стратегической безопасности в XXI веке:

- г-на Ф. Таннера, директора Женевского центра политики безопасности;
- г-жи С. Макинтош, директора управления обороны и международной безопасности министерства иностранных дел и по делам Содружества Соединенного Королевства

Председатель, г-н Ф. Таннер, г-жа С. Макинтош, Дания — Европейский союз (присоединились вступающая в Союз страна Хорватия; страныкандидаты бывшая югославская Республика Македония, Исландия, Черногория и Сербия; страны — участницы процесса стабилизации и ассоциации, являющиеся потенциальными кандидатами, — Албания и Босния и Герцеговина; страна — член Европейской ассоциации свободной торговли Норвегия, входящая в европейское экономическое

пространство; а также Андорра, Грузия и Сан-Марино) (FSC.DEL/47/12), Соединенные Штаты Америки, Ирландия, Швейцария, Турция

Пункт 3 повестки дня: ПРОЧИЕ ВОПРОСЫ

- а) Объявление о проведении фотовыставки под названием "Вместе к новым горизонтам": Казахстан
- b) Свежая информация о реализации в Грузии проекта по ликвидации кассетных бомб: представитель Центра по предотвращению конфликтов
- с) Распространение проекта заявления Председательства Форума по сотрудничеству в области безопасности (ФСОБ) от имени ОБСЕ на второй Конференции для обзора прогресса, достигнутого в осуществлении Программы действий по предотвращению и искоренению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах и борьбе с ней, которая состоится в Нью-Йорке 27 августа 9 сентября 2012 года (FSC.DEL/45/12 Restr.): Председатель
- d) Распространение аннотированной повестки дня совещания ОБСЕ на уровне экспертов по вопросам управления запасами легкого и стрелкового оружия, сокращения их излишков и их уничтожения, которое состоится в Вене 24 мая 2012 года (FSC.GAL/64/12 OSCE+): Председатель
- е) Письмо Председательства ФСОБ Председателю Постоянного совета (ПС) о вкладе ФСОБ в подготовку проекта решения ПС о повестке дня и организационных условиях проведения Ежегодной конференции по обзору проблем в области безопасности (ЕКОБ) 2012 года (FSC.DEL/46/12/Rev.1): Председатель

ФСОБ постановил направить письмо Председателя ФСОБ Председателю ПС относительно проекта решения ПС о повестке дня и организационных условиях проведения ЕКОБ 2012 года.

#### 4. Следующее заседание:

Среда, 30 мая 2012 года, 10 час. 00 мин., Нойер-зал



# Организация по безопасности и сотрудничеству в Европе Форум по сотрудничеству в области безопасности

FSC.JOUR/688 16 May 2012 Annex

**RUSSIAN** 

Original: GERMAN

682-е пленарное заседание

FSC Journal No. 688, пункт 1 повестки дня

### ЗАЯВЛЕНИЕ ДЕЛЕГАЦИИ ГЕРМАНИИ

Г-н Председатель, уважаемые коллеги,

с 23 по 26 апреля 2012 года Федеративная Республика Германия провела в Северной Германии несколько мероприятий в рамках главы IV Венского документа: посещение авиабазы и военного объекта, а также демонстрацию новых типов основных систем вооружения и техники. Тем самым Федеративная Республика Германия подчеркнула наличие у нее политической воли и впредь всецело придерживаться буквы и духа этого важного документа по укреплению доверия и безопасности.

В мероприятии приняли участие 63 представителя из 33 государств — участников ОБСЕ, лица, прибывшие из трех партнеров по сотрудничеству, а также представители НАТО, РАКВИАК и ОБСЕ. На наш взгляд, обнадеживающе пристальный интерес, проявленный к мероприятию, однозначно свидетельствует о той важности, которую мы придаем обеспечению транспарентности в военных вопросах в качестве меры укрепления доверия.

Менее чем за неделю мы ознакомили участников с военными объектами, войсковыми частями и системами вооружения, находящимися в сухопутных войсках, ВВС и ВМФ, тем самым добровольно выйдя за рамки требований, зафиксированных в Венском документе 2011 года. Мы считаем включение в число объектов военноморской базы дополнительным добровольным вкладом, цель которого — подчеркнуть нашу приверженность всесторонней открытости и транспарентности, но который, впрочем, не устанавливает прецедента для предстоящего неизбежного обновления Венского документа.

Благодарю вас за внимание и прошу приобщить текст данного заявления к Журналу заседания.